



XC40

QUICK GUIDE

VÄLKOMMEN!

يصف هذا الدليل السريع مجموعة وظائف في سيارتك فولفو. توفر مزيد من معلومات المالك التفصيلية في السيارة والتطبيق وعلى موقع الريب.



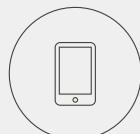
شاشة المركزية بالسيارة

يتتوفر دليل المالك في الشاشة المركزية بالسيارة ويمكنك الوصول إليه عبر العرض العلوى.



تطبيق المحمول

يتتوفر دليل المالك على هيئة تطبيق (Volvo Manual) للهاتف الذكي والأجهزة اللوحية. يحتوى التطبيق كذلك على فيديوهات تعليمية لوظائف محددة.



موقع دعم فولفو

موقع الدعم Volvo Cars (support.volvcars.com) يحتوى على أدلة وفيديوهات تعليمية بالإضافة إلى معلومات إضافية لمساعدة فى التعرف على سيارتك فولفو وملكيتها للسيارة.



معلومات مطبوعة

يوجد ملحق تكميلي لدليل المالك في صندوق القفازات يحتوى على معلومات عن المصاہر والمواصفات بالإضافة إلى ملخص عن معلومات عملية مهمة. يمكن طلب الحصول على دليل مالك مطبوع مع الملحقات التكميلية التابعة له.



المحتويات

١. تعرف على سيارتك فولفو

يقدم لك هذا الفصل معلومات حول بعض نظم وخدمات Volvo، بالإضافة إلى لمحه عامة عن داخل وخارج السيارة وشاشة العرض المركزية.

٢. الأجزاء الداخلية والوصلات

يمكنك هنا الإطلاع على معلومات حول مختلف الوظائف في مقصورة الركاب، على سبيل المثال إعدادات المقعد والاتصال بالإنترنت.

٣. عروض الشبكة المركزية

سوف تجد هنا معلومات حول نوافذ العرض المختلفة في شاشة العرض المركزية والتي تتيح لك التحكم في العديد من وظائف السيارة.

٤. القيادة الذكية

يوفر هذا الفصل شرحاً للعديد من نظم دعم السائق في السيارة ويقدم النصائح التي تساعدك في قيادة السيارة بشكل أكثر توفيراً للوقود.

٥. التعرف على الصوت

هنا يمكنك العثور على مختلف الأوامر/العبارات التي يمكنك استخدامها مع نظام التعرف على الصوت بالسيارة.

٦. نصوص خاصة

نصوص التحذير والنصوص المهمة ونصوص الملاحظات، التي يلزم قراءتها.



دليل البدء

لبدء استخدام سياراتك فولفو بأفضل طريقة ممكنة، توفر العديد من الوظائف والعبارات والنصائح التي قد يفيدك معرفتها.

Volvo ID

عبارة عن هوية شخصية تتيح لك إمكانية الوصول إلى العديد من الخدمات عبر الإنترنت^١. بعض الأمثلة تشمل Volvo On Call* وخدمات الفرانط وتسجيل الدخول الشخصي على موقع volvocars.com وخيار حجز الخدمة والإصلاح. يمكنك إنشاء Volvo ID من موقع الويب Volvo On Call، أو تطبيق volvocars.com أو مباشرةً من السيارة.

Sensus

Sensus هي الواجهة الذكية للسيارة وتشمل كل الحلول في السيارة والمرتبطة بالترفيه واتصال الإنترنت والملاحة* وخدمات المعلومات. بفضل Sensus يتحقق الاتصال بينك وبين السيارة والعالم الخارجي.

*Volvo On Call

Volvo On Call هو نظام المساعدة المضمن ويحتوي على تطبيق يتيح لك إمكانية التحكم في السيارة فوراً عن بعد. باستخدام تطبيق Volvo On Call، يمكنك على سبيل المثال معرفة المبادرات التي تحتاج إلى استبدال، أو ما إذا كانت هناك حاجة لإضافة كمية منزيت أو سائل التبريد. يمكن قفل وفتح أبواب السيارة والتحقق من مستوى الوقود وعرض أقرب محطة وقود. كما يمكن ضبط التهيئة المسبقة^٢ من خلال وحدة التحكم في مناخ الوقوف في السيارة. قم بتنزيل تطبيق Volvo On Call للبدء.

يحتوي Volvo On Call كذلك على المساعدة على جانب الطريق والمساعدة في الطوارئ باستخدام زر SOS ON CALL في كونسول السقف بالسيارة.

ملفات تعريف السائق

يمكن تهيئة الكثير من الإعدادات في السيارة وفقاً لفضائل السائق الشخصية، وكذلك يمكن حفظها في واحد أو أكثر من ملفات تعريف السائق. ويمكن ربط كل ملف تعريف للسائق. للمزيد من المعلومات حول ملفات تعريف السائق، راجع قسم "Top view" في الدليل السريع.

^١ تختلف الخدمات باختلاف توقين السيارة والسوق.

^٢ لا يمكن للسيارات الغير مجهزة بمحرك الوقوف أن تكون مزودة بوظيفة تدفئة مقصورة الركاب، بل هي مزودة فقط بوظيفة التهوية.



لمحة عامة، الأجزاء الخارجية

عن بعد ضمن نطاق متر واحد (٣ أقدام) تقريراً خلف السيارة القيام بالفتح والإغلاق بحركة من القدم.

لتจำกب ارتطام باب صندوق الأمتعة يقفز الحراج على سبيل المثال يمكنك ببرمجته لضبط الارتفاع الأقصى عند الفتح. اضبط الحد الأقصى للفتح عن طريق فتح باب صندوق الأمتعة ثم تثبيته على موضع الفتح المطلوب. ثم اضغط  لمدة ٣ ثوان على الأقل لحفظ الموضع.

١ يتم إجراء فحص ومعايير ضغط الهواء في العجلات (TPMS*) من خلال ITPMS في عرض التطبيقات في شاشة العرض المركزية. في حال انخفض

ضغط الهواء في العجلات، يضيى الرمز (!) بتوجه ثابت في شاشة السيارة. في حال انخفض ضغط الهواء في العجلات، افحص الضغط وأضبطه في العجلات الأربع واضغط على زر المعايرة بهذه عملية المعايرة باستخدروم ITPMS.

٢ يتم إجراء فحص مستوى زيت المحرك من خلال تطبيق حالة السيارة. في حالة السيارة، يمكنك كذلك مشاهدة رسائل الحالة وجز الخدمة والإصلاح.*

٣ بالإمكان ضبط زوايا مرايا الأبواب تلقائياً نحو الأسفل عند تعشيق ترس الرجوع للخلف. عند قفل/فتح قفل السيارة بواسطة مفتاح التحكم عن بعد، يمكن سحب/تمديد مرايا الأبواب تلقائياً. قم بتنشيط هذه الوظائف من الإعدادات  ← My Car ← المرايا والراحة المحسنة في العرض الطولي من شاشة العرض المركزية.

٤ القفل/فتح القفل بدون مفتاح* يعني أنك لن تحتاج سوى لتوفر مفتاح التحكم عن بعد في جيبك، على سبيل المثال، لتتمكن من قفل أو فتح قفل السيارة. ينبغي أن يكون مفتاح التحكم عن بعد ضمن نطاق متر واحد (٣ أقدام) تقريراً من السيارة.

أمسك مقبض الباب أو اضغط لوح الضغط المكسو بالمطاط في باب صندوق الأمتعة لفتح قفل السيارة، لفقل السيارة، اضغط برفق على أحد فتحات مقابض الباب. تجنب لمس سطحي الضغط في وقت واحد.

٥ **سقف البانوراما*** يتضمن فتح الغطاء الزجاجي و حاجب الشمس، ويتم تشغيله بواسطة عنصر تحكم أعلى مرآة الرؤية الخلفية عندما تكون السيارة على الأقل في وضع الإشعال. I. افتح حتى وضع التهوية بالضغط على عنصر التحكم لأعلى، ثمأغلق عن طريق سحب عنصر التحكم للأسفل. افتح سقف البانوراما بالكامل، اسحب عنصر التحكم للخلف مرتين. أغلق عن طريق سحب عنصر التحكم للأسفل مرتين.

٦ يمكن فتح الباب الخلفي الكهربائي* على سبيل المثال بواسطة وظيفة الباب الخلفي الذي يعمل بحركة القدم وذلك عن طريق حركة قدم بطيئة للأمام أسفل القسم الأيسر من واقي الصدمات الخلفي. أغلق باب صندوق الأمتعة وقم بتأمينه بالقلق باستخدام الزر  من حافظة السفلية. أو أغلق الباب الخلفي بحركة بطيئة من القدم. يجب أن تكون السيارة مجهزة بوظيفة القفل/فتح القفل بدون مفتاح* من أجل فتح الباب الخلفي بحركة من القدم. ينبغي أن يكون مفتاح التحكم



القفل/فتح القفل

مفتاح جهاز التحكم عن بعد

❶ ضغطة واحدة قصيرة لغلق الأبواب وباب صندوق الأمتعة وغطاء فتحة تعينة الوقود وتشغيل وظيفة الإنذار*. ضغطة طويلة لإغلاق سقف الباينور أما* وكل النوافذ الجانبية في وقت واحد.

❷ ضغطة واحدة قصيرة لفتح قفل الأبواب والباب الخلفي وغطاء فتحة تعينة الوقود وإيقاف تشغيل وظيفة الإنذار*. ضغطة طويلة لفتح كل النوافذ الجانبية في وقت واحد.

❸ ضغطة واحدة قصيرة لفتح قفل وتعطيل تشغيل الإنذار لباب صندوق الأمتعة فقط. ضغطة طويلة لفتح أو لإغلاق باب صندوق الأمتعة* العامل بالكهرباء.

❹ وظيفة الفزع تعمل على تنشيط مؤشرات الاتجاه والبوق لجذب الانتباه عند الحاجة. لتفعيلها، اضغط باستمرار على الزر لمدة ٣ ثوان أو اضغط على الزر مرتين في غضون ٣ ثوان. ويمكن تعطيل الوظيفة باستخدام الزر نفسه بعد تنشيطه لمدة ٥ ثوان على الأقل. وإنما، فسيتم تعطيلها تلقائياً بعد ٣ دقائق.

القفل الخاص

يعمل القفل الخاص على قفل الباب الخلفي، وهي ميزة عملية، على سبيل المثال، عند إرسال السيارة للخدمة أو عند التوجه إلى الفندق.



- في عرض وظيفة الشبكة المركزية، اضغط على القفل الخاص لتنشيط/إلغاء تنشيط الوظيفة.

تظهر نافذة منبثقة لتنشيط/إلغاء التنشيط. يتم تحديد رمز مكون من أربعة أرقام في كل مرة يتم فيها استخدام القفل. يلزم تحديد رمز أمان إضافي في أول مرة يتم استخدام الوظيفة. يتم قفل * صندوق القفازاتيديوياً باستخدام المفتاح المرفق الموجود داخل صندوق القفازات.



2

3

6

5

4

7

8

13:45
Angelegten
Luna - Leave The World...
Daniel's Ph 1
Studio Sound opened for other
22° b 22° f 22°

لمحة عامة، الأجزاء الداخلية

- ٧ يمكن استخدام **الخطاف على صندوق القفازات** لدعم حقيبة موضوعة بشكل عمودي على الأرضية، على سبيل المثال، قم بتمديد الخطاف ثم أغلق صندوق القفازات بغية تعليق حزام الحقيبة على الخطاف.
- ٨ يوجد **مفتاح الوسادة الهوائية للراكب*** في الطرف النهائي بلوحة العدادات جهة الراكب ويمكن الوصول إليه أثناء فتح الباب. اسحب المفتاح للخارج وأدربه إلى ON/OFF لتنشيط/لتعطيل الوسادة الهوائية.

- ١ يتم استخدام شاشة العرض المركبة للتحكم بالعديد من وظائف السيارة الرئيسية، مثل الوسائط والتجوال* والتحكم في المناخ وأنظمة دعم السائق والتطبيقات داخل السيارة.
- ٢ تعرض شاشة السائق أغلب ما يتعلق بالقيادة مثل السرعة وسرعة المحرك والملاحة* ودعم السائق النشط. يمكنك، عبر قائمة التطبيقات، اختيار المعلومات التي ينبغي أن تظهر على شاشة السائق. افتح قائمة التطبيقات وتصفح مضمونها باستخدام لوحة المفاتيح اليمنى في عجلة القيادة. يمكن أيضاً إجراء الإعدادات عبر الإعدادات ← شاشة السائق ← My Car ← العرض اللوحي في شاشة العرض المركبة.

- ٣ زر التشغيل يُستخدم لبدء تشغيل السيارة. اضغط على زر بدء التشغيل وحرّره لتفعيل وضع الإشغال I. في حالة السيارات المجتزة بـ صندوق تروس أوتوماتيكي، ينبغي تحديد وضعية الترس P أو N كي يتم بدء تشغيل السيارة. في السيارات المزودة بـ تروس يدوية، يلزم الضغط على دواسة القابض، اضغط باستمرار على دواسة الفرامل وأضغط على الزر لبدء تشغيل السيارة. اضغط على زر التشغيل لإيقاف تشغيل السيارة.

- ٤ يتم ضبط أوضاع القيادة* بواسطة الزر DRIVE MODE في وضع الراحة. اضغط على عنصر التحكم للختير بين Off Road وComfort وEco وDynamic وIndividual في شاشة العرض المركبة. المس ووضع القيادة المطلوب مباشرةً على الشاشة أو اضغط مجدداً على الزر لنقل المؤشر إلى وضع القيادة المطلوب. في يمكن تعيينه وضع القيادة وفقاً لسمات القيادة الخاصة بك. يتم التنشيط في الإعدادات ← My Car ← وضع القيادة فردي بالعرض اللوحي في الشاشة المركزية.

- ٥ يتم تنشيط فرامل الركن عند سحب عنصر التحكم (P) لأعلى، يضيء رمز في شاشة السائق. حررها يدوياً عن طريق ضغط عنصر التحكم لأسفل في الوقت نفسه مع الاستمرار في الضغط على دواسة الفرامل. باستخدام "فرملة التلقائية أثناء التوقف" ((R)), يستطيع السائق تحرير دواسة الفرامل وضمان استمرار أثر الفرملة عند توقف السيارة، عند إشارة المرور على سبيل المثال.

٦ تذكر أنه ينبغي تعطيل كل من "فرملة التلقائية أثناء التوقف" و"التعشيق التلقائي لفرامل الانتظار" عند إدخال السيارة إلى المغسل الآلي. يمكن إجراء الأخير في العرض اللوحي بالشاشة المركزية من الإعدادات ← فرامل الركن والتعليق. ← My Car ←

- يمكن استخدام شاحن الهاتف اللاسلكي* إذا كان الهاتف يدعم وظيفة الشحن لاسلكياً. ضع الهاتف في وسط لوحة الشحن تحت شاشة العرض المركبة للقيام بالشحن. تظهر رسالة في شاشة العرض المركبة إذا تم وضع الهاتف بشكل غير صحيح أو إذا كانت هناك أشياء على لوحة الشحن تعيق عملية الشحن.

13:45



Ånäsvägen
Nuvarande position



Lune - Leave The World...



Daniel's Phone
■ Telenor



Studio
Ljud optimerat för förare

22 °C



22 °C

START
ENGINE
STOP

الشاشة المركزية

يمكنك إجراء الإعدادات والتحكم في معظم الوظائف من الشاشة المركزية. تحتوي شاشة العرض المركزية على ثلاثة عروض أساسية: عرض الصفحة الرئيسية وعرض الوظائف وعرض التطبيقات. بإمكانك الانتقال من عرض الصفحة الرئيسية إلى عرض الوظائف وعرض التطبيقات عن طريق السحب لجهة اليمين أو اليسار. يوجد كذلك عرض علوي يمكنك الوصول إليه عن طريق السحب لأسفل في الجزء العلوي من الشاشة.

تتغير المظهر في الشاشة المركزية وشاشة المانع عن طريق تحديد سمة في الإعدادات  شاشة المانع بالعرض الطوي. هنا يمكنك كذلك تحديد خلفية داكنة أو فاتحة للشاشة المركزية.

بالإمكان العودة إلى عرض الصفحة الرئيسية من أي عرض آخر عن طريق الضغط القصير على زر الصفحة الرئيسية المادي تحت الشاشة. عندها، سيتم عرض الوضع الأخير المستخدم لعرض الصفحة الرئيسية. يتيح الضغط القصير الإضافي على زر الصفحة الرئيسية إعداد كل الأقسام المت捷انية في عرض الصفحة الرئيسية وفق الوضع القياسي.

لتنظيف الشاشة المركزية، أغلق وظيفة اللمس بضغطه طولية على زر الصفحة الرئيسية أسفل الشاشة. أعد تنشيط الشاشة من خلال ضغطة قصيرة على زر الصفحة الرئيسية.

شرط الحال على الشاشة يعرض الأنشطة التي تدور في السيارة. تظهر معلومات الشبكة والاتصال على اليسار وتظهر المعلومات المرتبطة بالواي فاي والوقت ومؤشر أنشطة الخلفية على اليمين. في صفات المناخ بالأسفل يمكنك ضبط درجة الحرارة وراحة المقعد من خلال لمس الأيقونة المناسبة. افتح عرض المناخ من خلال لمس الزر الأوسط في صفات المناخ.

حفظ الإعدادات

١. اضيّط المقعد ومرايا الأبواب على الوضع المطلوب ثم اضغط على الزر **M** في لوحة الباب. يضيء المؤشر في الزر.
٢. في خلال ٣ ثوان، اضغط زر الذاكرة **1** أو **2**. تصدر إشارة صوتية وينطفئ مؤشر الضوء في زر **M**.

لاستخدام إعدادات المقعد المحفوظة:

- أثناء فتح الباب - اضغط ثم حرج أحد أزرار الذاكرة.
- أثناء إغلاق الباب - استمر في الضغط على أحد أزرار الذاكرة لحين الوصول إلى الوضع المحفوظ.



المقاعد الأمامية* الآلية

استخدم أدوات التحكم خارج المقاعد لاضيّط وضع المقعد ودعامة أسفل الظهر*. الخ. وتتّخذ إحدى أدوات التحكم شكل مقعد بحيث يسهل عليك فهم كيفية تغيير الوضع، أمّا آداة التحكم الأخرى، أي الرباعية الاتجاهات*، فيتم استخدامها لاضيّط دعامة أسفل الظهر.

عنصر التحكم على شكل مقعد

اضيّط وسادة المقعد أو حرك المقعد بأكمله باستخدام عنصر التحكم السفلي. اضيّط زاوية مسند الظهر باستخدام عنصر التحكم الخلفي.

آداة التحكم الرباعية الاتجاهات*

- * باضيّط دعامة أسفل الظهر من خلال الضغط على الزر الرباعي الاتجاهات.
- اضغط للأعلى أو للأسفل لتحريك دعامة أسفل الظهر نحو الأعلى أو الأسفل.
- اضغط على الجزء الأمامي أو الخلفي من الزر الرباعي الاتجاهات لزيادة أو خفض نسبة دعم أسفل الظهر.

طي مساند الظهر في المقعد الخلفي

تحقق من عدم تلامس مساند الظهر ذات مساند الرأس مع مؤخرات المقاعد الأمامية عند خفضها. قد يتلزم ضبط المقاعد الأمامية أولاً قبل أن تتمكن من خفض مساند الظهر.

يمكن طي مساند الظهر يدوياً عن طريق المقبض في أعلى المقاعد الطرفية. إذا كانت السيارة مزودة بميزة الطyi الإلكتروني للمقعد الخلفي* فستوجد أزرار الطyi في منطقة الحمولة.

طي مساند الظهر الإلكتروني

للسماع بطي المقعد الخلفي، ينبغي أن تكون السيارة متوقفة مع وجود الباب الخلفي مفتوحاً.

١. اخفض مسند رأس المقعد الأوسط يدوياً.
٢. استمر في الضغط على الزر لطي المقاعد. توجد علامات L و R على الأزرار للدلالة على مسند الظهر الأيسر والأيمن على التوالي.
٣. يتم أوتوماتيكياً خفض مساند الظهر للوضع الأفقى. يتم أوتوماتيكياً خفض مساند الرأس كذلك.

رفع مساند الظهر

١. حرك مسند الظهر لأعلى/للحاف باليد لحين تعشيق القفل الخاص به.
٢. يتم تمديد مساند الرأس يدوياً.
٣. عند الضرورة، ارفع مساند الرأس للمقعد الأوسط.





عجلة القيادة

ضبط عجلة القيادة

يمكنك ضبط وضعية عجلة القيادة للحصول إلى الارتفاع والعمق المطلوبين.

١. ادفع النزاع الموجود تحت عجلة القيادة نحو الأمام وأضيّط عجلة القيادة عند الوضعية المطلوبة.

٢. بعد ذلك، أعد النزاع إلى وضعية القفل.

لوحة المفاتيح اليسرى

يتم تحديد دعم السائق في شاشة السائق باستخدام الأسهم في لوحة المفاتيح اليسرى بعجلة القيادة (◀ و▶).

عندما يكون رمز دعم السائق باللون "الأبيض" فهذا دليل على أن الوظيفة نشطة، والرمز باللون "الرمادي" دليل على توقف الوظيفة أو وجودها في وضع الاستعداد.

رموز الخاصة بشاشة عرض السائق

١/ محدّد السرعة يساعد في تحذّف تجاوز السرعة القصوى المحددة.

٢/ مثبت السرعة يساعد في القيادة بسرعة ثابتة.

● مثبت السرعة التكيفي يساعد في الحفاظ على سرعة ثابتة بالإضافة إلى الحفاظ على فترة زمنية مُختارة مسبقاً بين سيارتك والسيارة التي أمامك.

● مساعد السائق يساعد في حفاظ السائق على السيارة داخل العلامات الجانبية للحارة وذلك باستخدام وظيفة المساعدة على التوجيه، ويساعد أيضاً في الحفاظ على سرعة ثابتة بالإضافة إلى الحفاظ على فترة زمنية مُختارة مسبقاً بين سيارتك والسيارة التي أمامك.

اضغط (●) لتشغيل أو إيقاف الوظيفة المحددة.

● يتيح الضغط القصير على (●/○+) زر زراعة/خفض قيمة السرعة المخزنة بنسبة ٥ كم/ساعة (٥ ميل/ساعة) ويتيح الضغط باستمرار على الزر القلم بالتعديل بمراحل واحدة - حرر الزر عند الوصول إلى السرعة المطلوبة.

● لزيادة/تقليل المسافة حتى السيارة التي أمامك عند استخدام مثبت السرعة التكيفي و Pilot Assist .

● ضغطة واحدة على (●/○+) كذلك تعمل على موافلة السرعة المحفوظة للوظيفة المحددة.

لوحة المفاتيح اليمني

استخدم لوحة المفاتيح اليمني بعجلة القيادة للتنقل في شاشة السائق.

● يتم فتح/إغلاق قائمة تطبيقات شاشة السائق. من هنا يمكن التحكم في حاسوب الرحلات ومشغل الوسائط والهاتف والملاحة.

◀ قم بالتمرير بين التطبيقات المختلفة بالضغط على الزر لليمين والزر لليسار.

○ يمكنك التحديد أو إلغاء التحديد أو تأكيد أي خيار، مثل تحديد قائمة حاسوب الرحلات أو حذف رسالة من شاشة السائق.

▲ استعرض وظائف التطبيق المحدد عن طريق النقر أعلى أوأسفل.

ارفع/أخفض حجم صوت الوسائط بالضغط على ▼ و ▲ . إذا لم تكن أي وظيفة أخرى نشطة، فهذه الأزرار تعمل كعناصر تحكم في مستوى الصوت.

يتم تشغيل التعرف على الصوت باستخدام الزر [] كما يتيح لك التحكم في الوسائط والملاحة والتحكم في المناخ على سبيل المثال، كل ذلك صوتيًا. قل على سبيل المثال "Radio" أو "Cancel" أو "Raise temperature".

راجع فصل التحكم الصوتي في هذا الدليل السريع لمعرفة المزيد من الأوامر الصوتية.

حاسوب الرحلات

يعرض حاسوب الرحلات المسافة المقطوعة واستهلاك الوقود ومتوسط السرعة على سبيل المثال. يمكن تحديد المعلومات التي ترغب في ظهرها على شاشة السائق من حاسوب الرحلات. يقوم حاسوب الرحلات بحساب المسافة المتبقية حتى نفاد الخزان. لعرض الخيارات المختلفة، استخدم لوحة المفاتيح اليمني بعجلة القيادة. عندما تعرض شاشة السائق "----" فهذا دليل على أنه لا يمكن التكهن بالمسافة حتى نفاد الوقود.



ذراع المقود الأيسر

يتم التحكم في وظائف المصباح الأمامي باستخدام مفتاح ذراع المقود الأيسر.

عند تحديد وضع **AUTO** ثم اكتشفت السيارة حول الظلام/الضوء وتم ضبط الإضاءة وفقاً لذلك، على سبيل المثال عند حلول المساء أو عند دخول السيارة في نفق مظلم. يمكنك كذلك تدوير بكرة التحكم بالإصبع في ذراع المقود على **CA** للضوء العالي، والذي يتم تعديله أوتوماتيكياً عند اكتشاف سيارات مقابلة. يتم تشغيل الضوء العالي اليدوي عن طريق تحريك ذراع المقود بعيداً عنك. قم بإلغاء التشغيل عن طريق تحريك ذراع المقود باتجاهك.

إضاءة المحننات النشطة* مصممة لتوفّر أكبر قدر من الإضاءة في المنحنيات والتقاطعات وذلك عن طريق تفعيل الضوء لحركة عجلة القيادة. تتشّطّل الوظيفة أوتوماتيكياً عند بدء تشغيل السيارة ويمكن إلغاء تشغيلها من عرض الوظيفة بالشاشة المركزية.

ضوء الاقتراب يقوم بتشغيل الإضاءة الخارجية عند فتح قفل السيارة بالمفتاح كما يساعدك في الوصول إلى سيارتك بأمان في الظلام.

تهدف وظيفة إضاءة الوصول إلى المنزل إلى إنارة بعض المصابيح الخارجية بعد أن تكون قد أغلقت السيارة وذلك لإنارة الأماكن المظلمة. يمكنك تفعيل الوظيفة من خلال إيقاف تشغيل السيارة وتحريك

ذراع التحكم الأيسر في اتجاه لوحة العدادات وتحريره. يمكن ضبط مدة تفعيل وظيفة إضاءة الوصول إلى المنزل من خلال شاشة العرض المركزية.

إعادة ضبط عداد مسافات الرحلة

أعد تعيين كل المعلومات في عداد مسافات الرحلة اليدوي (TM) بضغط طولية على زر **RESET**. الصيغة القصيرة لإعادة تعيين المسافة المقطوعة فقط. يتم إعادة ضبط عداد مسافات الرحلة (TA) تلقائياً في حالة عدم استخدام السيارة لمدة 4 ساعات.

ذراع المقود الأيمن

يتحكم مفتاح ذراع المقود الأيمن في شفرات الماسحات ومستشعر المطر.

- حرك ذراع المقود للأسفل لإجراء مسحة واحدة على الزجاج الأمامي.
- حرك الذراع في خطوات أعلى للمسح المتقطع والعادي وبسرعة كبيرة.
- اضغط السرعة والفاصل الزمني باستخدام بكرة التحكم بالإصبع في ذراع المقود.
- حرك ذراع المقود باتجاه عجلة القيادة لتشغيل غاسلات الزجاج الأمامي والمصباح الأمامي وياتجاه لوحة العدادات لتشغيل غاسلات النافذة الخلفية.

 اضغط على زر مستشعر المطر لتنشيط/إيقاف تشغيل مستشعر المطر. يبدأ مستشعر المطر بعمل ماسحات الزجاج الأمامي أوتوماتيكياً استناداً إلى كمية الماء التي يتم استشعارها على الزجاج الأمامي. أدر بكرة التحكم بالإصبع لأعلى/لأسفل لرفع/انخفاض الحساسية.

 اضغط للمسح المتقطع في مسحة الزجاج الخلفي.

 اضغط للسرعة المتواصلة في ماسحة الزجاج الخلفي.

استخدم وضع خدمة ماسحة الزجاج الأمامي، على سبيل المثال، عند استبدال أو تنظيف أو رفع شفرات الماسحة. المس زرّ وضع خدمة الماسحة في عرض الوظائف في شاشة العرض المركزي لتنشيط أو إلغاء تنشيط وضع الخدمة.





التحكم في المناخ بمقصورة الركاب

التهيئة المسبقة

نظام جودة الهواء *IAQS هو جزء من Clean Zone Interior Package* وهو نظام أوتوماتيكي بالكامل يعمل على تنظيف الهواء في مقصورة الركاب وتتنفسه من الملوثات مثل الجزيئات والهيدروكربون وأكسيد النيتروجين وأوزون المستوى الأرضي. يتم تشغيل الوظيفة في العرض العلوي بالشاشة المركزية من الإعدادات ← المكيف ← محس جودة الهواء.

يمكن ضبط التهيئة المسبقة عبر شاشة العرض المركبة في السيارة وباستخدام تطبيق Volvo On Call.* تعلم التهيئة المسبقة على تدفقة* مقصورة الركاب وتسخين المحرك أو على تهوية مقصورة الركاب للوصول إلى درجة الحرارة المناسبة قبل القيادة، مما يجعل كذلك على تقليل التأكل ومتطلبات الطاقة أثناء القيادة. وكذلك يمكن ضبط عملية البدء أو ضبط التهيئة المسبقة باستخدام المؤقت.

بدء التهيئة الأولية بصورة مباشرة

- افتتح عرض المناخ بالشاشة المركزية عن طريق الضغط على أسفل الشاشة.
- حدد التبديل مكيف ركن السيارة ثم المس تهيئة أولية.

ضبط الموقت للتهيئة المسبقة

- في عرض المناخ، حدد مكيف ركن السيارة ← إضافة موقت ثم اضبط التاريخ/اليوم حسب الاقتضاء.

إعدادات المناخ

يمكن التحكم في وظائف التحكم في المناخ للقسم الأمامي والخلفي من مقصورة الركاب عبر الشاشة المركزية والأزرار في الكونسول المركزي ومن خلفية كونسول التفريغ.* يمكن كذلك التحكم في بعض وظائف المناخ باستخدام التحكم الصوتي.

يوجد الرمز المستخدم للوصول إلى عرض المناخ أسفل الشاشة المركزية من المنتصف. عندما يظهر النص Clean Zone (منطقة نظيفة) باللون الأزرق، فهذا يدل على استيفاء الشروط المطلوبة لتوفير هواء نظيف في مقصورة الركاب.


- المس AUTO^٢ في عرض المناخ القديرة على التحكم التلقائي بالعديد من وظائف المناخ. يتبع الضبط القصير التحكم بإعادة تدوير الهواء وتنكيف الهواء وبنزح العودة بشكل تلقائي. ويتبع الضبط المطول التحكم بإعادة تدوير الهواء وتنكيف الهواء وبنزح العودة بشكل تلقائي، وهو يتبع أيضاً تغيير الإعدادات القياسية لدرجة الحرارة وسرعة المروحة: ٢٢ درجة مئوية (٧٧ درجة فهرنهايت) والمستوى ٣ يمكن تغيير درجة الحرارة وسرعة المروحة دون إلغاء تشغيل وظيفة المناخ القابلة للتنظيم تلقائياً.

- المس أحد الرموز في صفح المناخ بالحافة السفلية من شاشة العرض المركزية لضبط درجة الحرارة وتدفقة المقاعد* وسرعة المروحة.

لمزاننة درجة الحرارة لكل الأقسام مع درجة الحرارة في جهة السائق، المس رمز درجة الحرارة في جهة السائق ومزاننة درجة الحرارة.

^٢ غير متوفّر مع وحدة التحكم البديهي بالمناخ.

^٤ غير متوفّر في السيارات المرؤدة بقسم واحد لتنكيف الهواء.



الوصلات

الربط

عند توصيل السيارة بالإنترنت بواسطة المودم يمكنك مشاركة اتصال الإنترنت (نقطة توصيل Wi-Fi) مع الأجهزة الأخرى من الإعدادات بالعرض العلوى. اضغط اتصال نقطة وصول Wi-Fi في السيارة.

Bluetooth

استخدم Bluetooth بشكل أساسي لإدارة المكالمات الهاتفية والرسائل النصية القصيرة والواسطة من هاتفك إلى نظام السيارة. يمكنك كذلك توصيل السيارة بالإنترنت عبر Bluetooth. يمكن كذلك توصيل جهاز你 Bluetooth مرة واحدة، ولكن واحد فقط منها يستطيع بث الواسطة. سيتم أوتوماتيكياً محاولة توصيل آخر هاتفي متصلين بالسيارة وذلك عند استخدام السيارة مرة أخرى، وذلك إذا كانت ميزة Bluetooth في الهاتف نشطة. يتم حفظ ٢٠ جهاز بحد أقصى في قائمة لتسهيل توصيلها في وقت لاحق.

١. قم بتنشيط Bluetooth في هاتفك. للاتصال بالإنترنت، قم بتنشيط ميزة الربط في الهاتف كذلك.
٢. افتح العرض الفرعي الهاتفي من عرض الصفحة الرئيسية بشاشة المركزية.

مودم السيارة*

أبسط وأفضل طريقة لتوصيل السيارة بالإنترنت تتمثل في استخدام مودم السيارة. وتحقق أفضل أداء، ويتم التنشيط أوتوماتيكياً لكل رحلة ولا يلزم التوصيل مع أي هاتف ذكي.

١. أدخل بطاقة SIM الشخصية في الحامل المجهز تحت أرضية حجرة الأمتعة.
٢. اضغط الإعدادات اتصال إنترنت عن طريق مودم سيارة في العرض العلوى.
٣. قم بالتنشيط عن طريق وضع علامة في مربع إنترنت عن طريق مودم سيارة.

٣. اضغط على إضافة هاتف، أو في حالة وجود جهاز متصل، اضغط على تغيير ثم إضافة هاتف.
٤. حدد الهاتف الذي ترغب في توصيله واتبع الخطوات الواردة على الشاشة المركزية والهاتف.
لاحظ أنه في بعض الهواتف يلزم بتنشيط وظيفة الرسائل.

Wi-Fi

يتيح لك اتصال السيارة بالإنترنت عبر شبكة Wi-Fi إمكانية دفق بيانات الخدمات عبر الإنترت بسرعة أعلى بالمقارنة مع الاتصال عبر Bluetooth، مثلاً عند تشغيل راديو الإنترت والموسيقى عبر تطبيقات السيارة وعند تحميل تحديث البرامج، الخ. ويكون الاتصال عبر شبكة Wi-Fi من الهاتف الذكي بمثابة بقعة ساخنة للسيارة ولأية أجهزة خارجية موجودة في السيارة.

١. قم بتنشيط الرابط في هاتفك.
٢. اضغط على الإعدادات من العرض العلوي بالشاشة المركزية.
٣. انقر على اتصال  ثم قم بتنشيط اتصال Wi-Fi.

تدرك الإشارة إلى أن بعض الهواتف تقوم بلياقاف تشغيل ميزة الرابط بعد إنهاء الاتصال بينها وبين السيارة. وبالتالي يلزم إعادة تنشيط ميزة الرابط في الهاتف، في المرة التالية التي ترغب في استخدام هذه الميزة.

USB

عبر USB يمكنك توصيل جهاز خارجي لتشغيل الوسائط يمكنك كذلك استخدام منفذ USB مع  و  يتم شحن الجهاز الخارجي أثناء توصيله بالسيارة.

١. لقد تم تزويد منفذ USB تحت شاشة العرض المركزية.
٢. لقد تم تزويد منفذ *USB (النوع C) في الجهة الخلفية من كونسول النقف. للشحن فقط.

المقابس الكهربائية

- المقابس الكهربائية التالية تتوفّر بسيارتك:
٣. مقبس كهربائي ١٢ فولت. يوجد كذلك مقبس كهربائي ١٢ فولت* في حجرة الأمتعة.

^٥ للسيارات المزودة بنظام Volvo On Call *فقط. عند التوصيل باستخدام مودم السيارة ستستخدم خدمات Volvo On Call اتصال الإنترت.

استخدام الأجهزة المتصلة

يمكنك توصيل أجهزة خارجية بهدف إجراء/نفي المكالمات الهاتفية وتشغيل الوسائط في نظام الصوت والوسائط في السيارة على سبيل المثال.

إدارة المكالمات الهاتفية^٦

يمكن إجراء مكالمات واستقبالها من هاتف متصل بواسطة Bluetooth.

الاتصال عن طريق الشاشة المركزية

١. افتح العرض الفرعي للهاتف من عرض الصفحة الرئيسية. اختر الاتصال من سجل المكالمات أو قائمة جهات الاتصال أو أدخل الرقم باستخدام لوحة المفاتيح.

٢. اضغط ▶.

الاتصال بواسطة لوحة مفاتيح عجلة القيادة اليمنى

١. اضغط ◻ وانقل إلى الهاتف بالضغط على ◀ أو ▶.

٢. قم بالتمرير خلال قائمة المكالمات بواسطة ▼ ثم حدد باستخدام ○.

يمكنك كذلك إدارة المكالمات باستخدام التحكم الصوتي. اضغط زر التحكم الصوتي (髯) في لوحة المفاتيح اليمنى بعجلة القيادة. راجع فصل التحكم الصوتي في هذا الدليل السريع لمعرفة الأوامر الصوتية.

تشغيل الوسائط

لتشغيل الصوت من جهاز خارجي، يلزمك توصيل الجهاز بالسيارة باستخدام الطريقة المختارة. راجع الصفحة السابقة للتعرف على مختلف أنواع التوصيلات.

جهاز متصل بواسطة Bluetooth



١. ابدأ التشغيل في الجهاز المتصل.

٢. افتح تطبيق Bluetooth في عرض التطبيقات بالشاشة المركزية وسيبدأ التشغيل.

جهاز متصل بواسطة USB



١. ابدأ تشغيل تطبيق USB من عرض التطبيقات.

٢. حدد المطلوب تشغيله - تبدأ عملية التشغيل.



مشغل MP3 أو جهاز iPod متصل

١. ابدأ التشغيل في الجهاز.
٢. افتح تطبيق iPod أو USB على حسب وسيلة التوصيل. لتشغيل ملفات صوتية من جهاز iPod، حدد تطبيق iPod بغض النظر عن وسيلة التوصيل - يبدأ التشغيل.



*Android Auto® و CarPlay® Apple®

تنبّح لك وظيفة Android Auto و CarPlay إمكانية استخدام تطبيقات معينة في هاتفك من خلال السيارة، على سبيل المثال لتشغيل ملفات صوتية أو ساعي رسائل البريد الكهربائي. تحدث عملية التفاعل من خلال الشاشة المركزية بالسيارة أو بواسطة الهاتف.

في حالة توفر iPhone، يلزم تنشيط وظيفة التعرف على الصوت Siri قبل استخدام CarPlay.

١. صل الهاتف بمنفذ USB. في حالة وجود أكثر من منفذ، استخدم المنفذ المخاطب بطار أبيض.
٢. اضغط على Android Auto أو Apple CarPlay من عرض التطبيقات للتنشيط.



قم بتنشيط التحكم الصوتي باستخدام Android Auto و CarPlay من خلال ضغطة طويلة على الزر «» في لوحة المقاييس اليمنى بعجلة القيادة. ضغطة قصيرة لتنشيط نظام التحكم الصوتي الخاص بالسيارة.

يتم إيقاف تشغيل بلوتوث عند استخدام Wi-Fi أو مودم السيارة* لتوصيل السيارة بالإنترنت عند الحاجة.

▶ 13:45



Ånäsvägen
Current position

2



Lune - Leave The World...

3



Daniel's Phone
■ Telenor

4



Studio
Sound optimised for driver

22 °C



22 °C

START
ENGINE
STOP

عرض الصفحة الرئيسية

عند تشغيل شاشة العرض المركزية، يظهر عرض الصفحة الرئيسية حيث يمكنك الوصول إلى الأقسام المتاجنة الخاصة بالمالحة والوسانط والهاتف بالإضافة إلى وظيفة السيارة أو التطبيق الأحدث استخداماً

الملاحة - اضغط هنا للوصول إلى الملاحة في الخريطة بواسطة **Sensus Navigation**.

تحديد الوجهة بواسطة البحث الحر - قم بتوسيعة عرض شريط الأدوات باستخدام الزر الشهemi للأسلف على الجانب الأيسر والمس . تغير صورة الخريطة لتصبح مربع البحث الحر عن النص. أدخل عبارات البحث.

ضبط الوجهة باستخدام الخريطة - قم بتكبير حجم الخريطة باستخدام ثم اضغط مع الاستمرار على الوجهة التي ترغب في السفر إليها.

خلف وجهة - اضغط على لفتح برنامج الرحلة. اضغط على سلة المهملات لحذف الوجهة الوسيطة في برنامج الرحلة، أو اضغط على مسح الرحلة لحذف برنامج الرحلة بالكامل.

تحديث الخريطة - اضغط على مركز التحديثات في عرض التطبيق. يظهر عدد تحديثات الخرائط المتاح في الخرائط. اضغط على الخرائط لثبيت تحديث الخريطة أو ثبيت الخريطة المحددة. يوجد كذلك خيار تنزيل الخرائط من support.volvocars.com إلى ذاكرة USB ثم نقلها إلى السيارة.

الوسانط - يظهر هنا، على سبيل المثال، الملف الصوتي الذي تشغله من الجهاز الخارجي أو عند تحديد راديو **FM** من عرض التطبيقات. اضغط على العرض الفرعي للوصول إلى الإعدادات. من هنا يمكنك مشاهدة مكتبة الصوتية ومحطات الراديو وغيرها

الهاتف، من هنا يتم الوصول إلى وظيفة الهاتف. انقر على العرض الفرعي لتوسيعه. هنا، على سبيل المثال يمكنك الاتصال من سجل المكالمات أو قائمة جهات الاتصال أو إدخال رقم يدوياً باستخدام لوحة المفاتيح. بعد تحديد الرقم، المس .

وظيفة السيارة أو التطبيق الأحدث استخداماً - يمكنك هنا مشاهدة الوظيفة أو التطبيق الأحدث استخداماً في السيارة وهو ما لا يتم عرضه في أي من الأقسام المتاجنة الأخرى. على سبيل المثال، حالة السيارة أو أداء السائق. يمكنك الضغط على العرض الفرعي للوصول إلى آخر وظيفة تم استخدامها.

13:45

Car functions



ESC Sport Mode
OFF



Lane Keeping
Aid



P Park Assist



Cross Traffic
Alert



Camera



P Park In



P Park Out



Headrest fold



Road Sign
Information



BLIS



Active Bending
Lights

22 °C



22 °C



START
ENGINE
STOP

عرض الوظيفة وعرض التطبيقات

عرض الوظيفة

عند السحب من اليسار إلى اليمين^٩ في عرض الصفحة الرئيسية ستصل إلى عرض الوظيفة. من هنا يمكنك تشطير/إلغاء تشطير مختلف وظائف السيارة، على سبيل المثال Lane Keeping Aid ومساعد الركن وبدء/إيقاف. يتم التشطير/إلغاء التشطير بالضغط على الرمز المناسب. بعض الوظائف تفتح في نافذة مستقلة.

عرض التطبيقات

امسح من اليمين لليسار^٩ في عرض الصفحة الرئيسية للوصول إلى عرض التطبيق. هنا يمكنك مشاهدة التطبيقات المرفقة مع السيارة بالإضافة إلى التطبيقات التي تختار تنزيلها وتثبيتها بنفسك. إدارة التطبيقات والأنظمة وتحديثها

في مركز التحديثات، بعرض التطبيقات، يمكنك تحديث العديد من أنظمة السيارة. يمكن إتمام هذا الأمر يلزم توصيل السيارة بالإنترنت. ضغطة واحدة على مركز التحديثات لفتح تطبيق التحديثات. هنا يمكنك:

تنزيل التطبيقات - اضغط على تطبيقات جديدة ثم حدد التطبيق المطلوب. حدد تثبيت لتنزيل التطبيق.

تحديث التطبيقات - اضغط على تثبيت الكل لتحديث كل التطبيقات. أو المس تحدثات التطبيق لعرض قائمة بالتحديثات الممكنة. حدد التطبيق المطلوب ثم انقر على تثبيت.

إلغاء تثبيت التطبيقات - اضغط على تحدثات التطبيق ثم حدد التطبيق المطلوب. انقر على إزالة تثبيت لإزالة تثبيت التطبيق.

تحديث برامج النظام - اضغط على تحدثات النظام لعرض قائمة بالتحديثات التي يمكن تثبيتها في السيارة. - اضغط على تثبيت الكل أسلف القائمة لتحديث كل البرامج، أو على تثبيت لتحديث برامج محددة. في حالة عدم لزوم قائمة، حدد تثبيت الكل من زر تحدثات النظام.

نقل الرموز

يمكن نقل التطبيقات والأزرار الخاصة بوظائف السيارة في عرض التطبيقات وعرض الوظائف عند الحاجة.

١. اضغط أحد الرموز مع الاستمرار.
٢. اسحب الرمز إلى موقع فارغ في العرض ثم حرره.

^٩ ينطوي على السيارات ذات عجلة القيادة اليسرى. في السيارات ذات عجلة القيادة اليمنى - امسح في الاتجاه العكسي.



Settings



Owner's manual



Profile



Car message stored in Car status application



Passenger

Restart



Tuneln is installing



New position received

START
ENGINE
STOP

22 °C



22 °C

العرض العلوي

الجزء العلوي من الشاشة يحتوي على علامة تبويب يمكنك سحبها للأسفل للوصول إلى العرض العلوي. من هنا يمكنك الوصول إلى الإعدادات ودليل المالك وملف تعريفي بالإضافة إلى الرسائل المحفوظة بسيارة .

التفضيلات الشخصية

من الإعدادات يمكنك ضبط العديد من التفضيلات الشخصية، مثل الشاشات والمرايا والمقدمة الأمامي والملاحة* والصوت ونظام الوسائط واللغة والتحكم في الصوت.

ملفات تعريف السائق

في حالة استخدام السيارة بواسطة أكثر من شخص في مكان كل شخص إنشاء ملف تعريفي خاص به في السيارة. في كل مرة تدخل فيها إلى السيارة سيتوفر لك خيار تحديد ملف تعريف السائق الذي تم فيه حفظ تفضيلاته الشخصية. يتوقف عدد ملفات التعريف المتوفرة على عدد المفاتيح المتوفرة لسيارة. الملف التعريفي الصيف غير متصل بأي مفتاح محدد.



يتم استخدام آخر ملف تعريفي نشط للسائق في عملية فتح القفل. يمكن تغيير ملف التعريف عن طريق تحديد ملف تعريفي من العرض العلوي.

يمكن توصيل ملفات التعريف بمحفظة السيارة، عند فتح قفل السيارة يتم تهيئة السيارة أوتوماتيكياً وفقاً للتفضيلات الشخصية المحفوظة في الملف المستخدم. توصيل مفتاح من الإعدادات ← النظام ← ملفات تعريف السائق. حدد أحد ملفات تعريف السائق (يتعذر توصيل الملف التعريفي الضيق). يظهر عرض الصفحة الرئيسية مرة أخرى. اسحب للأسفل من العرض العلوي مرة أخرى، ثم كرر بما ينتمي مع ما هو مذكور أعلاه وحدد تعديل من ملف التعريف المختار ثم قم بتوصيل المفتاح.

وضع القيادة الفردي

عند الرغبة في تهيئة أحد أوضاع القيادة Comfort أو Eco أو Dynamic، يمكنك تشبيط وضع القيادة من الإعدادات ← My Car ← وضع قيادة فردي.

مستويات صوت النظام

عند الرغبة في ضبط أو إيقاف تشغيل مستوى صوت النظام، مثلاً صوت الضغط على الشاشة، انقل إلى الإعدادات ← الصوت ← أصوات النظام.



التوجيه في حال حدوث خطر انحراف؛ ومساعدة التوجيه في حال حدوث خطر تصادم من الأمام.

Pilot Assist

Pilot Assist عبارة عن وظيفة للراحة يمكن أن تساعدك في الحفاظ على السيارة ضمن حارتها وتوفير مسافة محددة مسبقاً بينك وبين السيارة التي أمامك. ويتم تحديد Pilot Assist وتنشيطها باستخدام لوحة المفاتيح اليسرى في عجلة القيادة، لكي تعمل مساعدة التوجيه يلزم السائق على سبيل المثال لا الحصر، وضع الأيدي على عجلة القيادة وأن تكون علامات الحارة المرورية واضحة. أثناء تنشيط مساعدة التوجيه، تعرض شاشة السائق رمز عجلة قيادة باللون الأخضر.

سيارتك مزودة بالعديد من الوظائف التي تساعده على القيادة بأمان وذكراك بامكانها الوقاية من الحوادث. يمكنك تشغيل هذه الوظائف من عرض الوظيفة بالشاشة المركزية. تذكر أن وظائف دعم السائق هي مجرد وظائف مساعدة وأن السائق يتحمل المسئولية الكاملة لقيادة السيارة بأسلوب آمن. في ما يلي مجموعة مختارة منها:

City Safety™

يمكن لوظيفة City Safety أن تساعدك في الحالات الحرجة لتفادى الاصطدام بالمركبات الأخرى والحيوانات الكبيرة والمشاة وراكبي الدراجات أو للتخفيف من وطأة الاصطدام. يتم إصدار تحذيرات مرئية وصوتية ولمسية من خلال الفرملة في حال ظهر خطر اصطدام وذلك لمساعدتك على التفاعل مع الوضع في الوقت المناسب. إذا تعدد عليك التفاعل مع الوضع في الوقت المناسب وصار الاصطدام أمراً شبه محتماً، يظل بالإمكان فرملة السيارة تلقائياً. ويتم تشغيل City Safety عند بدء تشغيل المحرك ولا يمكن الغاء تنشيطها.

***(BLIS) Blind Spot Information**

يمكن لنظام BLIS أن يبلغك عن السيارات الموجودة في منطقة انعدام الرؤية الجانبية التي تقترب بسرعة من سيارتك في الحارة المجاورة.



***(CTA) Cross Traffic Alert**

يعتبر CTA ذو وظيفة الغرفة التقافية ظماماً لدعم السائق وهو مكمل لظام BLIS.
ويهدف إلى التحذير من حركة المرور المتعارضة خلف السيارة، في حال لم تستحب
التحذير الذي أصدره CTA وصار الاصطدام أمراً شحيحاً، يمكن عندها لوظيفة
الغرفة التقافية أن توقف السيارة، ويتم تشغيل CTA عند تشغيل ترس الرجوع للخلف
وإذا كانت السيارة تتحرّك بفعل القصور الذاتي، الخلف.

مساعد الحفاظ على الحارة

Lane Keeping Aid في العرض العلوى لشاشة العرض المركبة. ← وضع IntelliSafe ← My Car ← خلال الإعدادات ← انحراف السيارة خارج حارة سيرها عن غير قصد. يتم تحديد الشكل المطلوب من المساعدة من خلال ← بuttons المساعدة على المساعدة لك للتقليل من خطورة الاصطدام.

المساعدة على التوجيه في حال حدوث خطر تصادم

يمكن لوظيفة المساعدة على التوجيه في حال حدوث خطأ تصدام أن توفر لك المساعدة للتقليل من خطر انتحراف السيارة خارج حارة سيرها عن غير قصد وأو من الاصطدام بسيارة أخرى أو بأي عائق آخر وذلك من خلال إعادة التوجيه الفوري للسيارة إلى داخل حارتها وأو من حتو السيارة . هذه الوظيفة تتضمن الوظائف الفرعية التالية: مساعدة

١٠ لا تتوفر في جميع الأسواق.



مساعد الركن

نظام مساعد الركن*

يمكن نظام مساعد الركن التحقق من أبعاد آية مساحة ركن متاحة ومن ثم توجيه السيارة إلى داخليها إذا كانت مساحتها كافية لذلك، وتحصر مهمتك في الانتباه لمحيط السيارة واتباع التعليمات التي تظهر على شاشة العرض المركزية وتحديد الترس المناسب والتحكم بالسرعة والاستعداد للفرملة/ التوقف.

الركن بواسطة نظام مساعد الركن

١. قم بالقيادة بسرعة لا تتجاوز ٣٠ كم/ساعة (٢٠ ميل/ساعة) في حالة الركن المترافق أو المتعارض. أثناء قيام الوظيفة بالبحث عن مساحة الركن، ينبغي أن تكون المسافة بين السيارة ومساحات الركن المحتملة متراً واحداً (٣ أقدام) تقريباً.



٢. اضغط على زر الركن في عرض الوظائف أو في عرض الكاميرا.
٣. أوقف السيارة عندما تتصفح الرسومات والنصوص في الشاشة المركزية بالثبور على مساحة ركن مناسبة. ستظهر نافذة منبثقة.
٤. اتبع التعليمات التي ستظهر على الشاشة المركزية. استعد لوقف السيارة عندما تتصفح المعلومات التي تظهر على الشاشة المركزية بذلك.



الخروج من مساحة الركن باستخدام نظام مساعد الركن يمكن استخدام الوظيفة فقط في حالة الركن المترافق.

١. اضغط على زر خروج من الركن في عرض الوظائف أو في عرض الكاميرا.
٢. استخدم مؤشر الاتجاه لتحديد اتجاه خروج السيارة من مساحة الركن.
٣. اتبع التعليمات التي ستظهر في الشاشة المركزية.



كاميرا مساعد الركن*

يمكن أن تساهم كاميرا مساعد الركن في ملاحظة آية عقبات حول السيارة وذلك بالاستعانة بصور الكاميرا والرسومات في شاشة العرض المركزية. يتم تحديد عروض الكاميرا وخطوط مساعدة الركن في الشاشة المركزية. يبدأ عمل كاميرا مساعد الركن أوتوماتيكياً عند تشغيل ترس الرجوع الخلف أو يدويأً من خلال شاشة العرض المركزية:

- المس زر الكاميرا في عرض الوظائف لتنشيط/ تعطيل الوظيفة يدوياً.





متعة قيادة أكثر نقاء

عن طريق التخطيط لرحلتك والقيادة بأسلوب اقتصادي، يمكنك تقليل استهلاك الوقود وكذلك تقليل انبعاثات ثاني أكسيد الكربون والملوثات الأخرى الصادرة في الهواء. بهذه الطريقة سيسهل الأثر البيئي وكذلك تقلل تكلفة استهلاك الوقود. بعض العوامل يمكنك التأثير فيها بنفسك، وبعض الآخر لا، فيما يلي بعض النصائح.

خطط لقيادةك من خلال اتباع ما يلي دوماً:

- خطط للرحلة - التوقف الكثير غير الضروري والقيادة بسرعة غير مناسبة يؤثران في زيادة استهلاك الوقود.

احرص على القيادة الاقتصادية من خلال اتباع ما يلي:

- قم بتنشيط وضع القيادة Eco (اقتصادي) - يمكنك تهيئة السيارة لمزيد من القيادة الموفرة للطاقة.
- تجنب تشغيل المحرك أثناء وقوف السيارة - أوقف تشغيل المحرك عند وقوف السيارة لمدة طويلة.
- احرص على القيادة بسرعة ثابتة مع ترك مسافة بينك وبين السيارات الأخرى والكتانات وذلك لتجنب استخدام الفرملة.
- احرص على القيادة دوماً مع توفير قيمة ضغط الإطار الصحيحة وافحصها دورياً. حدد ECO ضغط الهواء في العجلات لتحقيق أفضل نتيجة.
- تجنب القيادة أثناء فتح النوافذ.

- العوامل التي لا يمكنك التأثير فيها
 - الحالة المرورية.
 - ظروف الطريق والطريق غير آمن.
 - الحرارة الخارجية واتجاه الريح.

راجع دليل المالك للمزيد من النصائح حول القيادة الموفرة للوقود.



الأوامر الصوتية

يمكنك نظام التحكم في الصوت اختيار استخدام ميزة التعرف على الصوت^{١١} للتحكم في وظائف معينة في مشغل الوسائط والهاتف المتصل ببليوتوث ونظام المناخ ونظام الملاحة من قوله*. يتم تنشيط التحكم في الصوت بضغطه على زر التحكم في الصوت من لوحة المفاتيح اليمنى بعجلة القيادة.

الأوامر التالية متاحة للاستخدام دوماً:

Repeat •

Cancel •

Help •

الأوامر الصوتية للهواتف

Call [جهة الاتصال]

Call [رقم الهاتف]

Recent calls •

Read message •

Message to [جهة الاتصال]

الأوامر الصوتية للراديو والوسائط

Media •

Play [الفنان]

Play [عنوان الملف الصوتي]

Play [عنوان الملف الصوتي] من [اليوم]

Play [اسم القناة التلفزيونية]^{١٢*}

Play [محطة الراديو]

Tune to [التردد]

Tune to [التردد] [طول الموجة]

Radio •

Radio FM •

Radio AM •

* DAB •

*TV •

USB •

iPod •

Bluetooth •

Similar music •

الأوامر الصوتية للتحكم في المناخ

Climate •

Set temperature to X degrees •

Raise temperature/Lower temperature •

Sync temperature •

Air on feet/Air on body •

Air on feet off/Air on body off •

Clear itinerary •	Set fan to max/Turn off fan •
Repeat voice guidance •	Raise fan speed/Lower fan speed •
Turn off voice guidance •	Turn on auto •
Turn on voice guidance •	Air condition on/Air condition off •
	Recirculation on/Recirculation off •
	Turn on defroster /Turn off defroster •
	Turn on max defroster/Turn max defroster off •
	*Turn on electric defroster/Turn off electric defroster •
	Turn on rear defroster/Turn off rear defroster •
	*Turn steering wheel heat on/Turn steering wheel heat off •
	*Raise steering wheel heat/Lower steering wheel heat •
	*Turn on seat heat/Turn off seat heat •
	*Raise seat heat/Lower seat heat •
	*Turn on seat ventilation/Turn off seat ventilation •
	*Raise seat ventilation/Lower seat ventilation •

الأوامر الصوتية للملاحة في الخريطة*

الملاحة •

Take me home •

[المدينة] Go to •

[العنوان] Go to •

Add intersection •

[الرمز البريدي] Go to •

[جهة الاتصال] Go to •

[فنة نقطة الاهتمام] Search •

[فنة نقطة الاهتمام] [المدينة] Search •

[اسم نقطة الاهتمام] Search •

١٣،١٤ Change country/Change state •

Show favourites •

١١ ينطوي على أسواق محددة.

١٢ في البلدان الأوروبية، يتم استخدام عباره "البلد" كبديل عن "الولاية".

١٣ في البرازيل والهند، يتم تغيير منطقة البحث من الشاشة المركزية.

للاستفسار عن تكلفة حركة البيانات، عند التزيل باستخدام الهاتف، اتبه جيداً إلى تكاليف حركة البيانات.

تنزيل البيانات قد يؤثر في الخدمات الأخرى التي تقوم بنقل البيانات مثل راديو الإنترنت، في حالة تفاصل التأثير على الخدمات الأخرى يجتبيس بأخذ النظام، فيمكن مقاطعة عملية التزيل أو، قد يكون من المناسب إيقاف تشغيل الخدمات الأخرى أو مقاطعتها.

التحديث - في حال كان نظام تشغيل الهاتف قد التحديث، فمن المحمول عنده أن يتم قطع اتصال Bluetooth. في هذه الحالة، أحفز الهاتف من السيارة ثم أعد توصيله.

استخدام الأجهزة المنصلة

- شركة Volvo ليست مسؤولة عن المحتوى الذي يقدمه تطبيق CarPlay أو Android Auto.

مساعد الركن
حافظ على عدسة الكاميرا نظيفة من الاقذورات والثلج والجليد لضمان الحصول على أفضل وظيفة، وهو أمر له أهمية خاصة في ظروف الإضاءة المغ Ruf.

ملاحظات

ملاحظات

V O L V O



TP 24606 (Arabic), AT 1746, MY18, Copyright © 2000-2017 Volvo Car Corporation